





## Der regionale Informations Channel

### Ein umfassendes digitales Gästeinformationssystem.

Informationen zur Region auf einem Blick - Restaurants, Buschenschänken, Ausflugsziele, Sehenswürdigkeiten, Direktvermarkter und vor allem Freizeitaktivitäten vor Ort entdecken, besondere Veranstaltungen und Treffpunkte anzeigen und in Fotos und Videogalerien stöbern.

### Freizeit- und Urlaubsplaner sowie Ausflugsziele und Aktivitäten

Die interaktive Karte ist der persönliche Guide. Der Gast entdeckt, was er alles besichtigen und unternehmen könnte, von Ausflügen, Bars, Sportereignissen und Museen bis hin zu Einkaufsmöglichkeiten und Attraktionen. Durch Klicks auf die Kartensymbole gibt es weitere Detail.



Einfach den QR-Code scannen und den regionalen Info-Channel sofort auf Ihrem Smartphone gratis nutzen!



## Kraft tanken bei Speis & Trank

Die Region um Stegersbach ist eine wahre Genussdestination. In den vier Top-Wellness-Hotels versprechen nationale und internationale Gerichte inspirierten Gaumenjubiläum. Wenn es richtig ursprünglich, von Gastgeberhand zubereitet, typisch südburgenländisch - oft auch aus eigener Produktion sein soll, so findest du in der Region Restaurants & Gasthöfe, Buschenschänken, Cafés, regionale Schmankert und Winzer, Lerne Land und Leute kennen und genieße die typische Gastlichkeit.

Mehr zum Genuss unter [www.stegersbach.at/kulinarik](http://www.stegersbach.at/kulinarik)

## Highlights - nur bei uns im Südburgenland

Erlebe einzigartige Momente im Südburgenland. Ob in der Natur oder bei den sehenswerten Ausflugszielen - wie den für die Region bekannten Burgen, Schlössern oder Museen - mit Sicherheit erlebst du Höhepunkte, die du dir nicht entgehen lassen solltest.

Mehr zum Erleben unter [www.stegersbach.at/ausflugsziele](http://www.stegersbach.at/ausflugsziele)  
[www.schloesserstrasse.com](http://www.schloesserstrasse.com)  
[www.suedburgenland.info](http://www.suedburgenland.info) oder [www.burgenland.info](http://www.burgenland.info)



## "Nur ned hudeln"

## Genuss-Wandern und Radeln mit besonderer Qualität...



## Panoramatafeln 1-18

Bei den Hotels, an markanten Leitpunkten und in den Partnergemeinden findest du Panoramatafeln von **bike&hike** in der Golf- & Thermenregion Stegersbach. Diese dienen zu deiner optimalen Orientierung oder als Ausgangspunkt deiner Radtour oder Wanderung. Die Erklärung des Systems sowie die Übersicht der Rad- und Wanderwege sind darauf zu sehen.

### Panoramatafeln findest du in unmittelbarer Nähe von folgenden Leitpunkten:

- 1 Tourisimbüro - Stegersbach
- 2 Thermenhotel PuchasPlus - Stegersbach
- 3 Reiters Resort Allegria Hotel - Stegersbach
- 4 Larimar Hotel & Spa - Stegersbach
- 5 Falkensteiner Balance Resort - Stegersbach
- 6 glorielle Fashion Outletcenter - Stegersbach
- 7 Stadion - Stegersbach
- 8 Gasthaus Trummer - Burgauberg
- 9 Aussichtswarte - Burgauberg
- 10 Golfzentrum - Neudauberg
- 11 Gemeindeamt - Ollersdorf
- 12 Vitalhotel Strobl - Ollersdorf
- 13 Seerestaurant - Rauchwart
- 14 Heimathaus - Stinatz
- 15 Gemeindeamt - Wörterberg
- 16 Gemeinde Rohr - Rohrer Moor
- 17 Gemeindeamt - Litzelsdorf
- 18 Gemeindeamt - Hackerberg



## bike&hike Partnerbetriebe

Lass deinen sportlichen und abwechslungsreichen Tag doch in einem unserer Partner-Gastgeberbetriebe ausklingen und sammle Kraft für den nächsten Tag.

Bequeme Matratzen und Polster zählen zu den Standard-Ausstattungen unserer herzlichen Gastgeber. Sie wissen aber noch viel mehr darüber wie du dich - außer in gemütlichen und ruhigen Zimmern - so richtig verwöhnen lassen kannst.

Kleine Reparaturen im Haus fürs Rad, vergessene Utensilien, auf Wunsch eine Jause für unterwegs, ein herzhaftes Frühstück oder sogar ein Geheimtipp für den nächsten Abschnitt sorgen für deine persönlichen Highlights und frische Motivation.

Hier findest du die Partnerbetriebe: [www.stegersbach.at/bikehike](http://www.stegersbach.at/bikehike)



## S.O.S. Servicedienst

Wenn mal die Luft drauhen ist oder du einen Patschn hast - bei uns kein Malheur.

Erforsche ruhig die unentdeckten Pfade des Südburgenlandes. Wälder, Wiesen, Lichtungen, Bäche und Seen bieten unerschöpfliche Naturräume die du auf ganz individuelle Weise erleben kannst. Gönn dir den Freiraum und nimm dir mal Zeit in der Natur ganz für dich allein. Sollte doch einmal etwas Unvorhergesehenes (Verletzung, Panne, Erschöpfung, etc.) passieren, so bringen wir dich umgehend, auch mit Rad, mittels eigenem Servicedienst zurück zu deinem Gastgeberbetrieb.

**S.O.S. Hotline**  
0676 6831613 oder 0664 4006290

## Reparaturservice

Wenn dein Rad seinen Geist aufgibt, die Kette abspringt oder du einfach nur einen Patschn hast - wir haben in der Region verlässliche Service- und Reparaturwerkstätten, die solche Störungen beheben wie Radsport Samer in Stegersbach unter 0664 88675052.

Das Tourisimbüro in Stegersbach steht dir bei Fragen auch gerne unter 03326 52052 von Montag bis Freitag zwischen 9.00 und 16.00 Uhr zur Verfügung.



## Genuss als krönender Abschluss

Genießen bei oder nach der Bewegung steht beim Wandern und Radeln in unmittelbarem Zusammenhang. Du kannst deine Batterien zwischendurch oder abschließend wieder aufladen. Buschenschänke, Direktvermarkter, Gasthäuser und Restaurants verwöhnen dich täglich mit typischen südburgenländischen Angeboten. Diese findest du auf Kreidetafeln oder in der Speisekarte.

Regionale Schmankert wie Grammelpogatscherl, Käferbohnen Salat mit Kernöl oder das typisch österreichische Schntzerl sowie Gulasch - dazu hervorragende südburgenländische Fruchtsäfte, Weine oder gutes Fassbier lassen dich wieder zu frischen Kräften kommen.



## Schnittstellen zu Radrouten in der Region

Das **bike&hike** Wegenetz ist mit Beschilderungen und der digitalen GPS Orientierungshilfe im Umfang von rund 250 km Wegstrecke ausgelegt. Das Wegenetz im Südburgenland bietet selbstverständlich auch viele Themenwander- und Radwege.

Längere Radrouten für zumindest eine halbtägige Ausfahrt bietet die Region mit der Paradiesroute Etappe Stegersbach, dem Stremtalradweg und dem Apfelradweg. Der Stremtalradweg ist eine sehr flache Route. Bei den beiden anderen Routen empfehlen wir dir ein E-Bike, da immer wieder Anstiege auf dich warten.



## Paradiesroute Südburgenland

Auf über 260 km erstreckt sich die Paradiesroute Südburgenland durch drei Naturparke, entlang naturbelassener Flüsse, vorbei an idyllischen Weingärten und zu herrlichen Ausblicken. Ausgehend von Stegersbach gibt es eine Etappe welche in einem halben Tag als großartiges E-Bike Erlebnis zu absolvieren ist. (Paradiesroute-Stegersbach Tour)

**Paradiesroute-Stegersbach Tour**  
↔ 33,7 km ⌚ 2:30 h 💰 250 hm  
Einstieg bei den Leitpunkten: 64 & 63

**Gesamte Paradiesroute**  
↔ 260 km ⌚ 20:00 h 💰 2480 hm

## Stremtalradweg

Der Radweg führt von unserem Thermenort Stegersbach zum Badese Rauchwart und dann entlang des Strembaches nach Güssing, wo der Radweg am Fuße der Burg Güssing in den "Burg Güssing Radweg" bzw. den "Öko-Energiaradweg" mündet. Rastmöglichkeiten findest du beim Badese Rauchwart oder in der Stadt Güssing.

**Einstieg Nähe Leitpunkt: 65 Seerestaurant Rauchwart**  
↔ 21,6 km ⌚ 2:00 h 💰 230 hm

## Apfelradweg

Der Rundkurs startet im Ortszentrum von Österreichs größter Obstbaumgemeinde Kukmirn und führt über mehrere Anstiege und Abfahrten rund um das Zickental. Mit knapp 840 Höhenmeter ist der Rundweg eher für sportliche Radler geeignet. Der Radweg ist durchgehend asphaltiert, nur ein kleines Stück mit rund 1,5 km ist Schotterweg.

Verbindung von Leitpunkt 66 nach Kukmirn 7,9 km  
↔ 45,3 km ⌚ 3:30 h 💰 840 hm

## Die Region gibt's dir...

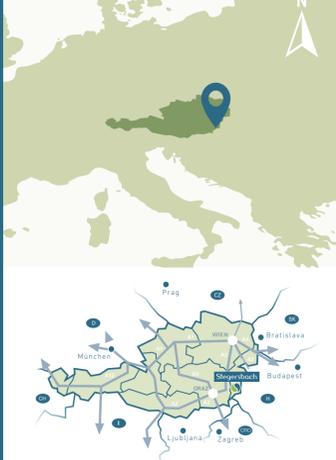
Sport und Fitness in vielen verschiedenen Facetten oder Entspannung und Wohlfühlen in traumhafter Umgebung: Die Thermenregion Stegersbach lockt neben den unerschöpflichen Möglichkeiten an Bewegung mit einer erlesenen Mischung und einer nachhaltigen Philosophie mit den Säulen der modernen Wellness, aktiven Naturerlebnissen und kulinarischen Genüssen.

Die sanfte Hügellandschaft liefert die Grundlage für deine Lieblingsaktivitäten. Bleib sportlich und komm auf eine gute Pulsfrequenz auf dem 250 Kilometer langen Streckennetz von **bike&hike** in der Golf- & Thermenregion Stegersbach. Wandern, Radfahren, Schwimmen, Reiten, Golfen, Walken, Laufen, Klettern und vieles mehr...



## Dein besonderes Bewegungs-Erlebnis - mit dem E-Bike durch die Golf- & Thermenregion Stegersbach!

Sowohl die Top-Wellness Hotels in Stegersbach, als auch der Radsport Samer verleihen E-Bikes an Gäste der Golf- & Thermenregion Stegersbach. E-Bikes sind praktisch, erweitern durch den E-Motor deine Reichweite und senken auf Wunsch deine Anstrengung. Sie schonen die Umwelt und erkunde die Golf- & Thermenregion Stegersbach. Viel Vergnügen bei einem ganz besonderen Erlebnis.



Die Golf- & Thermenregion Stegersbach liegt im Osten Österreichs, im südlichen Teil des langgestreckten Burgenlandes angrenzend an die Oststeiermark. Zu erreichen über die A2 Abfahrt Oberwart/Lafnitztal.

**Entfernungen:**  
Slowakei - Bratislava ca. 2h  
Ungarn - Budapest ca. 2,5h  
Kroatien - Zagreb ca. 3h  
Slowenien - Ljubljana ca. 3h  
Deutschland - München ca. 5h  
Tschechien - Prag ca. 5h

